

Koupon pou Reklame Avantaj Asirans Chomaj pa Lapòs

Prenon ak Non Fanmi _____ Nimewo Sekirite Sosyal (kat dènye chif yo) _____	Semèn ki Fini: ____/____/____ KENBE REPONS YO NAN LIMIT BWAT/WONN YO
TANPRI LI FÈYENSTRIKSYON YO. REMÈT YON KOUPON CHAK SEMÈN OU FÈREKLAMASYON.	
1. Pandan semèn ou fè reklamasyon an, èske ou te travay (ansanm ak travay endepandan)? ____ Si ou reponn wi, nwasi wonn (yo) pou jou (yo) - tankou pati nan jou - ou te travay nan semèn nan. _____ Èske salè anvan dediksyon (sof travay endepandan) pou semèn nan te plis pase \$504 dola?	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non (Lc) (Mas) (M) (Je) (V) (Sa) (D) <input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non
2. Pandan semèn ou te fè reklamasyon an, èske te gen nenpòt jou ou pa t pare, ou pa t vle oswa ou pa t kapab travay? ____ Si ou reponn wi, nwasi wonn (yo) pou jou (yo) pou jou ou PA T pare, ou PA T vle oswa ou PA T kapab travay.	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non (Lc) (Mas) (M) (Je) (V) (Sa) (D)
3. Pandan semèn ou fè reklamasyon, èske ou te refize nenpòt djòb yo te ofri oswa nenpòt referans pou jwenn djòb? _____	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non
4. Pandan semèn ou te fè reklamasyon an, èske te gen nenpòt jou ou pa t peman pou vakans oswa jou ferye? ____ Si ou reponn wi, nwasi wonn (yo) pou jou (yo) ou dwe jwenn oswa te resevwa peman pou vakans oswa jou ferye.	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non (Lc) (Mas) (M) (Je) (V) (Sa) (D)
5. Pandan semèn ou te fè reklamasyon a, èske te gen nenpòt jou (yo) ou te deyò Etazini, yon Teritwa Etazini oswa Kanada? Si ou reponn wi, nwasi wonn (yo) pou jou ou te deyò Etazini, yon Teritwa Etazini oswa Kanada.	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non (Lc) (Mas) (M) (Je) (V) (Sa) (D)

Si adrès ou te chanje, koche kaz la epi antre nouvo adrès ou pa dèyè

VOYE LI NAN SÈVIS LAPÒS NAN ADRÈS:

New York State Department of Labor
 PO Box 1979
 Albany, NY 12201-1979

Mwen konfime deklarasyon ki endike anwo a se deklarasyon ki vrè ak kòrèk epi mwen li ak konprann Deklarasyon Sètifik a ki dèyè fòm sa a. Mwen pa reklame pou okenn pati semèn (yo) ki anwo a nan yon lòt gouvènman leta oswa gouvènman federal. *Mwen rekonèt yo ka itilize deklarasyon ki anwo a nan yon odyans ki konsène reklamasyon mwen epi lalwa bay sarksyon pou fo deklarasyon.*

SIYATI _____ DAT LA _____ TELEFÒN (____) _____



Prenon ak Non Fanmi _____ Nimewo Sekirite Sosyal (kat dènye chif yo) _____	Semèn ki Fini: ____/____/____ KENBE REPONS YO NAN LIMIT BWAT/WONN YO
TANPRI LI FÈYENSTRIKSYON YO. REMÈT YON KOUPON CHAK SEMÈN OU FÈREKLAMASYON.	
1. Pandan semèn ou fè reklamasyon an, èske ou te travay (ansanm ak travay endepandan)? ____ Si ou reponn wi, nwasi wonn (yo) pou jou (yo) - tankou pati nan jou - ou te travay nan semèn nan. _____ Èske salè anvan dediksyon (sof travay endepandan) pou semèn nan te plis pase \$504 dola?	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non (Lc) (Mas) (M) (Je) (V) (Sa) (D) <input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non
2. Pandan semèn ou te fè reklamasyon an, èske te gen nenpòt jou ou pa t pare, ou pa t vle oswa ou pa t kapab travay? ____ Si ou reponn wi, nwasi wonn (yo) pou jou (yo) pou jou ou PA T pare, ou PA T vle oswa ou PA T kapab travay.	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non (Lea) (Mas) (M) (Je) (V) (Sa) (D)
3. Pandan semèn ou fè reklamasyon, èske ou te refize nenpòt djòb yo te ofri oswa nenpòt referans pou jwenn djòb? _____	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non
4. Pandan semèn ou te fè reklamasyon an, èske te gen nenpòt jou ou pa t peman pou vakans oswa jou ferye? ____ Si ou reponn wi, nwasi wonn (yo) pou jou (yo) ou dwe jwenn oswa te resevwa peman pou vakans oswa jou ferye.	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non (Lc) (Mas) (M) (Je) (V) (Sa) (D)
5. Pandan semèn ou te fè reklamasyon a, èske te gen nenpòt jou (yo) ou te deyò Etazini, yon Teritwa Etazini oswa Kanada? Si ou reponn wi, nwasi wonn (yo) pou jou ou te deyò Etazini, yon Teritwa Etazini oswa Kanada.	<input type="checkbox"/> Wi <input type="checkbox"/> Non (Lc) (Mas) (M) (Je) (V) (Sa) (D)

Si adrès ou te chanje, koche kaz la epi antre nouvo adrès ou pa dèyè

VOYE LI NAN SÈVIS LAPÒS NAN ADRÈS:

New York State Department of Labor
 PO Box 1979
 Albany, NY 12201-1979

Mwen konfime deklarasyon ki endike anwo a se deklarasyon ki vrè ak kòrèk epi mwen li ak konprann Deklarasyon Sètifik a ki dèyè fòm sa a. Mwen pa reklame pou okenn pati semèn (yo) ki anwo a nan yon lòt gouvènman leta oswa gouvènman federal. *Mwen rekonèt yo ka itilize deklarasyon ki anwo a nan yon odyans ki konsène reklamasyon mwen epi lalwa bay sarksyon pou fo deklarasyon.*

SIYATI _____ DAT LA _____ TELEFÒN (____) _____

Deklarasyon Konfirmasyon Enpòtan: Tanpri Li sa ki anba la a

Mwen rekonèt mwen dwe toujou ap chèche travay epi mwen dwe konsève yon dosye sou aktivite rechèch travay mwen pou yon ane. Mwen fè omwen twa (3) aktivite chèch travay pa semèn nan diferan jou semèn nan oswa mwen swiv yon plan alekri pou chèche travay mwen kreye avèk Depatman Travay (Department of Labor), sof si Depatman Travay deziyen mwen kòm yon moun ki gen egzansyon nan kondisyon pou chèche travay. Mwen fè omwen yon aktivite chèche travay nan aktivite 1 jiska 5 jan yo endike nan Asirans Chomaj: Yon Tiliv ki Bay Enfòmasyon pou Moun ki Fè Reklamasyon. Si Depatman Travay mande mwen pou remèt Dosye Rechèch Travay mwen pou revizyon epi si mwen pa reponn demann sa a, yo ka sispann avantaj mwen yo. Lè mwen fè reklamasyon sa a, mwen konfime mwen konfòme mwen avèk kondisyon sa yo pou chèche travay pou semèn mwen fè reklamasyon an. Mwen rekonèt tou si yo jwenn mwen pa kalifye pou avantaj yo, mwen gen dwa pou yon odyans devan yon Jij Lwa Administratif gratis oswa obligasyon pou mwen. Si mwen pa remèt avantaj mwen te resewa yo oswa si mwen pa peye sanksyon yo mande mwen paske mwen te sere enfòmasyon yo oswa paske mwen te bay fo enfòmasyon ba Depatman Travay, Depatman Travay ka pran mezi legal pou depoze yon jijman kont mwen. Depi yo pwononse li, yon jijman bon epi yo kapab itilize li kont mwen pandan ven (20) ane, epitou yo ka sezi lajan mwen, ansanm ak yon pòsyon nan chèk peman mwen ak/oswa kont labank mwen. Epitou, yon jijman ka afekte eskò kredi mwen epi li ka afekte posiblite ou pou lwe yon kay, pou mwen jwenn yon djòb oswa pou jwenn lajan prete.

Tanpri ranpli fòm ki anba la a si adrès ou te chanje:

Prenon ak Non Fanmi _____

Adrès _____

Adrès _____

Vil _____ **Eta** _____ **Kòd Postal** _____

----- ✂ Koupe la a ✂ -----

Deklarasyon Konfirmasyon Enpòtan: Tanpri Li sa ki anba la a

Mwen rekonèt mwen dwe toujou ap chèche travay epi mwen dwe konsève yon dosye sou aktivite rechèch travay mwen pou yon ane. Mwen fè omwen twa (3) aktivite chèch travay pa semèn nan diferan jou semèn nan oswa mwen swiv yon plan alekri pou chèche travay mwen kreye avèk Depatman Travay (Department of Labor), sof si Depatman Travay deziyen mwen kòm yon moun ki gen egzansyon nan kondisyon pou chèche travay. Mwen fè omwen yon aktivite chèche travay nan aktivite 1 jiska 5 jan yo endike nan Asirans Chomaj: Yon Tiliv ki Bay Enfòmasyon pou Moun ki Fè Reklamasyon. Si Depatman Travay mande mwen pou remèt Dosye Rechèch Travay mwen pou revizyon epi si mwen pa reponn demann sa a, yo ka sispann avantaj mwen yo. Lè mwen fè reklamasyon sa a, mwen konfime mwen konfòme mwen avèk kondisyon sa yo pou chèche travay pou semèn mwen fè reklamasyon an. Mwen rekonèt tou si yo jwenn mwen pa kalifye pou avantaj yo, mwen gen dwa pou yon odyans devan yon Jij Lwa Administratif gratis oswa obligasyon pou mwen. Si mwen pa remèt avantaj mwen te resewa yo oswa si mwen pa peye sanksyon yo mande mwen paske mwen te sere enfòmasyon yo oswa paske mwen te bay fo enfòmasyon ba Depatman Travay, Depatman Travay ka pran mezi legal pou depoze yon jijman kont mwen. Depi yo pwononse li, yon jijman bon epi yo kapab itilize li kont mwen pandan ven (20) ane, epitou yo ka sezi lajan mwen, ansanm ak yon pòsyon nan chèk peman mwen ak/oswa kont labank mwen. Epitou, yon jijman ka afekte eskò kredi mwen epi li ka afekte posiblite ou pou lwe yon kay, pou mwen jwenn yon djòb oswa pou jwenn lajan prete.

Tanpri ranpli fòm ki anba la a si adrès ou te chanje:

Prenon ak Non Fanmi _____

Adrès _____

Adrès _____

Vil _____ **Eta** _____ **Kòd Postal** _____